



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2026 m. liepos 7 d.
(OR. en)

8279/26

Tarpinstitucinė byla:
2026/0077(NLE)

RECH 171
COASI 68

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS SPRENDIMAS dėl Europos Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės susitarimo dėl Japonijos Vyriausybės dalyvavimo Sąjungos programose pasirašymo ir laikino taikymo
----------	--

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2026/...

... m. ... d.

**dėl Europos Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės susitarimo
dėl Japonijos Vyriausybės dalyvavimo
Sąjungos programose
pasirašymo ir laikino taikymo**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 186 ir 212 straipsnius kartu su 218 straipsnio 5 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2022 m. balandžio 1 d. raštu Japonijos Vyriausybė oficialiai pareiškė norą prisijungti prie . Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2021/695¹ sukurtos bendrosios mokslinių tyrimų ir inovacijų programos „Europos horizontas“ (2021–2027 m.) (toliau – programa „Europos horizontas“);
- (2) 2023 m. gegužės 15 d. Taryba priėmė Sprendimą (ES) 2023/1081², kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Japonijos Vyriausybe dėl susitarimo dėl Japonijos Vyriausybės dalyvavimo Sąjungos programose bendrų principų ir dėl Japonijos Vyriausybės prisijungimo prie programos „Europos horizontas“;
- (3) užbaigus derybas, Europos Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės susitarimas dėl Japonijos Vyriausybės dalyvavimo Sąjungos programose (toliau – Susitarimas) buvo parafuotas 2025 m. gruodžio 22 d.;

¹ 2021 m. balandžio 28 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/695, kuriuo sukuriamas bendroji mokslinių tyrimų ir inovacijų programa „Europos horizontas“, nustatomos su ja susijusios dalyvavimo ir sklaidos taisyklės ir panaikinami reglamentai (ES) Nr. 1290/2013 ir (ES) Nr. 1291/2013, (OL L 170, 2021 5 12, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).

² 2023 m. gegužės 15 d. Tarybos sprendimas (ES) 2023/1081, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Japonija dėl susitarimo dėl Japonijos dalyvavimo Sąjungos programose bendrų principų ir dėl Japonijos prisijungimo prie bendrosios mokslinių tyrimų ir inovacijų programos „Europos horizontas“ (2021–2027 m.) (OL L 144, 2023 6 5, p. 58, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1081/oj>).

- (4) Susitarimo tikslai – sukurti ilgalaikį Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės bendradarbiavimo pagrindą ir nustatyti Japonijos Vyriausybės dalyvavimo Sąjungos programose, kuriose ji gali dalyvauti pagal Susitarime apibrėžtus pagrindinius aktus, kuriais tos programos sukuriamos, sąlygas. Iš esmės Susitarimu siekiama, kad, vadovaudamasi Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 212 straipsniu, Sąjunga įgyvendintų bendradarbiavimo su Japonijos Vyriausybe veiksmus;
- (5) Susitarimo 3 straipsnio 1 dalyje nurodoma, kad Japonijos Vyriausybei leidžiama pagal pagrindinius aktus dalyvauti Susitarimo protokoluose nustatytoje Sąjungos programose ir veikloje;
- (6) Susitarimo 3 straipsnio 2 dalyje nurodoma, kad konkrečios Japonijos Vyriausybės dalyvavimo programoje „Europos horizontas“ sąlygos nustatytos Susitarimo protokole dėl Japonijos Vyriausybės prisijungimo prie bendrosios mokslinių tyrimų ir inovacijų programos „Europos horizontas“ (2021–2027 m.) – toliau – Protokolas);
- (7) vadovaujantis Tarybos derybiniais nurodymais, per derybas dėl Susitarimo buvo deramasi ir dėl Protokolo dėl Japonijos Vyriausybės prisijungimo prie programos „Europos horizontas“, kuris pagal Susitarimo 17 straipsnio 9 dalį sudaro neatskiriamą Susitarimo dalį. Japonija prisijungia prie programos „Europos horizontas“ II veiklos srities „Pasauliniai uždaviniai ir Europos pramonės konkurencingumas“;
- (8) Japonija atitinka Reglamento (ES) 2021/695 16 straipsnio 1 dalies d punkte nustatytus kriterijus;

- (9) Susitarimas atitinka Reglamento (ES) 2021/695 16 straipsnio 2 dalį, kurioje reikalaujama, kad to reglamento 16 straipsnio 1 dalies d punkte nurodytų trečiųjų valstybių prisijungimas prie programos „Europos horizontas“ vyktų pagal Susitarime dėl tos valstybės ar teritorijos dalyvavimo Sąjungos programose nustatytas sąlygas; tuo susitarimu turi būti užtikrinama tinkama Sąjungos programose dalyvaujančios trečiosios valstybės mokamų įnašų ir gaunamos naudos pusiausvyra, nustatomos dalyvavimo Sąjungos programose, be kita ko, finansinių įnašų į atskiras programas ir tų programų administracinių išlaidų apskaičiavimo, sąlygos, trečiajai valstybei nesuteikiami įgaliojimai priimti su Sąjungos programa susijusius sprendimus ir garantuojamos Sąjungos teisės užtikrinti patikimą finansų valdymą ir apsaugoti savo finansinius interesus;
- (10) todėl Susitarimas turėtų būti pasirašytas;
- (11) siekiant užtikrinti savalaikį Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės bendradarbiavimą mokslinių tyrimų, technologinės plėtros ir inovacijų srityje ir sudaryti sąlygas Japonijos subjektams programoje „Europos horizontas“ dalyvauti kaip asocijuotosios šalies subjektams, Susitarimas turėtų būti laikinai taikomas iki tol, kol bus užbaigtos jam įsigaliooti būtinos procedūros,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Suteikiami įgaliojimai pasirašyti Europos Sąjungos ir Japonijos Vyriausybės susitarimą dėl Japonijos Vyriausybės dalyvavimo Sąjungos programose (toliau – Susitarimas) su sąlyga, kad Susitarimas bus sudarytas⁺.

2 straipsnis

1. Susitarimas, gavus jo 17 straipsnio 2 dalyje numatytus pranešimus, laikinai taikomas pagal tą nuostatą iki Susitarimo įsigaliojimo dienos.
2. Data, nuo kurios Susitarimas turi būti laikinai taikomas, paskelbiama *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė

⁺ Susitarimo tekstas paskelbtas OL L, ..., ELI